

سوپرمارکت ایرانی!

Giving cash

دادن پول نقد

would you mind if I

اشکالی نداره اگه

swipe a card for 10000 Tomans

۱۰ هزار تومن کارت بکشم

and then you give it back to me in cash?

و بعد شما همونو نقد بهم بدین؟

I beg your pardon?

ببخشید، چی فرمودین؟

I needed 10000 cash.

۱۰ هزار تومن پول نقد نیاز داشتم.

We don't have any cash.

ما پول نقد نداریم.

What about the money on the desk?

پس این پولی که روی میزه چی؟

I don't see any money.

من که پولی نمیبینم.

Do you?

شما میبینی؟

I don't!

من که نمی بینم.

go

برو

Shoo, Shoo, shoo.

برو، برو، برو.

Money changes

بقیه ی پول

7000 Tomans.

میشه هفت هزار تومن.

Ok,

خب

and I put a chewing gum for the change.

و بجای بقیه پول هم آدامس گذاشتم.

here you go.

بفرمایید.

Kilograms

کیلوگرم

Hello!

سلام!

I wanted half a kilo of tomatoes please.

نیم کیلو گوجه فرنگی میخواستم لطفا.

Ok, sure.

بله حتما.

Just a second.

یه لحظه.

I'll be right back.

الان برمیگردم.

Alright.

خب.

It's one kilogram and 700 grams.

شد یه کیلو و ۷۰۰ گرم.

Do you want me to make it 2?

می‌خواهین بکنمش ۲ کیلو؟

I wanted half a kilo!

من نیم کیلو می‌خواستم!

just a second

یه لحظه

and here's your 3 kilos of tomatoes.

این هم ۳ کیلو گوجه فرنگیتون.

Arrogant salesperson

فروشنده‌ی متکبر

Can I have a pack of Marlboro, bro?

میشه یه بسته مارلبرو بهم بدی داداش؟

Cigarettes?

سیگار؟

You smoke in this age?

توی این سن سیگار میکشی؟

Do you know how many people

می دونی چقدر آدم

die because of smoking?

به خاطر سیگار کشیدن می میرن؟

Do you know how harmful it is?

می دونی چقدر مضره؟

It's not my concern though.

البتہ بہ من ربطی ندارہا.

It's for your own good.

بہ خاطر خودت می گم.

Plus,

، در ضمن

no smoking here.

اینجا سیگار کشیدن ممنوعہ.

Just give me a pack already. Alright?

فقط یہ بستہ بہم بدہ. خب؟

I need some chips and yogurts too.

چندتا چیپس و ماست هم میخوام.

So, you're having a party tonight, ey?

پس امشب مهمونی داری، آره؟

Can I come?

میشه منم بیام؟

Hmm?

هوم؟

come on, come on.

آفرین، بذار بیام.

bro.

داداش.

people are f*cking crazy!

مردم رسماً دیوونه شدن!

Wait a minute!

وایسا ببینم!

Hey!

هی!

You didn't pay for them!

پولشونو ندادی!